

EN Quick start guide

Key Safe KEYCC01GY

For more information see the extended manual online: **ned.is/keycc01gy**

Intended use

The KEYCC01GY is intended to be used as a combination lockable storage box. The combination lock can be programmed to 9999 unique codes with the ten-digit dials. The storage box offers enough space to store your keys or other small valuables. Mount the Key Safe with the screws supplied. Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Specifications

Product	Key Safe
Article number	KEYCC01GY
Inner dimensions (W x H x D)	65 x 90 x 30 mm
Dimensions (W x H x D)	90 x 120 x 40 mm
Weight	473 g
Lock type	Combination dial lock
Safe material	Aluminium Alloy

Safety instructions

WARNING

- Only use the product as described in this manual.
- Keep the product out of reach from children, infirm persons or animals.
- Do not use a damaged product.

Unlocking the safe (Image A + B)

- Open the cover.
- Rotate the dials to the factory standard code combination: 0000.

Setting a code combination (Image C + D + E)

- Open the safe door.
- Push the reset lever on the back of the door to the right and upward (from A to B).
- Rotate the dials to your desired combination. Note: ensure the dials are correctly aligned so that the code is entered accurately.
- Do not program a code that can easily be guessed, such as 1-2-3-4 or 1-1-1-1.
- Push the lever back down and left to save the new combination (from B to A).

Locking the safe (Image F + G + H)

- Insert the items you want to lock into the safe.
- Close the safe door.
- Realign the combination dials to lock the door and to conceal your combination.
- Close the cover.

DE Kurzanleitung

Schlüsseltesor KEYCC01GY

Weitere Informationen finden Sie in der erweiterten Anleitung online: **ned.is/keycc01gy**

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das KEYCC01GY ist zur Verwendung als verriegelbare Aufbewahrungsbox mit Zahlenschloss gedacht.

Das Zahlenschloss mit den zehnstelligen Rädchen ermöglicht 9999 einzigartige Zahlenkombinationen.

Die Aufbewahrungsbox bietet genügend Platz für Ihre Schlüssel oder andere kleine Wertsachen. Montieren Sie das Schlüsseltesor mit den mitgelieferten Schrauben. Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Spezifikationen

Produkt	Schlüsseltesor
Artikelnummer	KEYCC01GY
Innenmaße (B x H x T)	65 x 90 x 30 mm
Maße (B x H x T)	90 x 120 x 40 mm
Gewicht	473 g
Verriegelungstyp	Zahlenschloss
Tresormaterial	Aluminiumlegierung

Sicherheitshinweise

WARNUNG

- Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben.

- Halten Sie das Produkt stets außerhalb der Reichweite von Kindern, hilfebedürftigen Personen oder Tieren.
- Verwenden Sie keinesfalls ein beschädigtes Produkt.

Entriegeln des Tresors (Abbildung A + B)

- Öffnen Sie die Abdeckung.
- Drehen Sie die Räder auf die werkseitig eingestellte Standardkombination: 0000.

Einstellen einer Zahlenkombination (Abbildung C + D + E)

- Öffnen Sie die Tresorklappe.
- Drücken Sie den Reset-Stift auf der Rückseite der Klappe nach rechts und nach oben (von A nach B).
- Drehen Sie die Zahlenräder auf die gewünschte Kombination.
- Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Zahlenräder korrekt ausgerichtet sind, damit der Code korrekt eingestellt wird. Hinweis: Wählen Sie keinen leicht zu erratenden Code, wie z. B. 1-2-3-4 oder 1-1-1-1.
- Drücken Sie den Hebel wieder nach unten und nach links (von B nach A), um die neue Kombination zu speichern.

Verriegeln des Tresors (Abbildung F + G + H)

- Platzieren Sie die zu sichernden Gegenstände im Tresor.
- Schließen Sie die Klappe.
- Stellen Sie die Zahlenräder auf eine beliebige andere Kombination, um die Klappe zu verriegeln und Ihre eigene Kombination geheim zu halten.
- Schließen Sie die Abdeckung.

FR Guide de démarrage rapide

Boîte forte à clés KEYCC01GY

Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne : **ned.is/keycc01gy**

Utilisation prévue

Le KEYCC01GY est destiné à être utilisé comme une boîte de rangement verrouillable à combinaison.

La serrure à combinaison peut être programmée avec 9999 codes uniques grâce aux molettes à dix chiffres.

La boîte de rangement offre suffisamment d'espace pour ranger vos clés ou d'autres petits objets de valeur. Montez le Boîte forte à clés avec les vis fournies. Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Spécifications

Produit	Boîte forte à clés
Article numéro	KEYCC01GY
Dimensions intérieures (L x H x P)	65 x 90 x 30 mm
Dimensions (L x H x P)	90 x 120 x 40 mm
Poids	473 g
Type de serrure	Serrure à combinaison
Matériau sûr	Alliage d'aluminium

Consignes de sécurité

AVERTISSEMENT

- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel.
- Gardez le produit hors de portée des enfants, de personnes infirmes ou d'animaux.
- Ne pas installer ou utiliser un appareil endommagé.

Déverrouiller la boîte (images A + B)

- Ouvrez le capot.
- Tournez les molettes selon la combinaison de codes standard d'usine : 0000.

Régler une combinaison de code (images C + D + E)

- Ouvrez la porte de la boîte.
- Poussez le levier de réinitialisation à l'arrière de la porte vers la droite et vers le haut (de A à B).
- Tournez les molettes sur la combinaison que vous souhaitez.

Remarque : assurez-vous que les molettes soient correctement alignées afin que le code soit saisi avec précision. Remarque : Ne programmez pas un code facile à deviner, tel que 1-2-3-4 ou 1-1-1-1.

- Poussez le levier vers le bas et vers la gauche pour enregistrer la nouvelle combinaison (de B à A).

Verrouiller la boîte (images F + G + H)

- Mettez les articles que vous souhaitez verrouiller dans la boîte.
- Fermez la porte de la boîte.
- Réalignez les molettes de combinaison pour verrouiller la porte et masquer votre combinaison.
- Fermez le couvercle.

NL Verkorte handleiding

Sleutelkluis KEYCC01GY

Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online: **ned.is/keycc01gy**

Bedoeld gebruik

De KEYCC01GY is bedoeld voor gebruik als een afsluitbare opbergdoos met een cijferslot. Het cijferslot kan m.b.v. de tiencijferige wijzerplaten met 9999 unieke codes worden geprogrammeerd.

De opbergdoos biedt voldoende ruimte om uw sleutels of andere kleine waardevolle spullen op te bergen. Monteer de Sleutelkluis met de meegeleverde schroeven.

Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor veiligheid, garantie en correcte werking.

Specificaties

Product	Sleutelkluis
Artikelnummer	KEYCC01GY
Binnenafmetingen (B x H x D)	65 x 90 x 30 mm
Afmetingen (B x H x D)	90 x 120 x 40 mm
Gewicht	473 g
Type slot	Combinatie wijzerplaatslot
Kluismateriaal	Aluminiumlegering

Veiligheidsvoorschriften

WAARSCHUWING

- Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen, zwakbegaafden en dieren.
- Neem een beschadigd product niet in gebruik.

De kluis ontgrendelen (afbeelding A + B)

- Open de deksel.
- Draai de draaiknoppen naar de standaard fabriekscodecombinatie: 0000.

Een codecombinatie instellen (afbeelding C + D + E)

- Open de kluisdeur.
- Druk de terugstelhendel aan de achterzijde van de deur naar rechts en naar boven (van A naar B).
- Draai de draaiknoppen naar de gewenste combinatie.

Let op: zorg ervoor dat de wijzerplaten correct zijn uitgelijnd, zodat de code nauwkeurig wordt ingevoerd.

Let op: Programmeer geen code die gemakkelijk kan worden geraden, zoals 1-2-3-4 of 1-1-1-1-1.

- Druk de hendel terug naar beneden en naar links om de nieuwe combinatie op te slaan (van B naar A).

De kluis vergrendelen (afbeelding F + G + H)

- Plaats de voorwerpen die u veilig wilt opbergen in de kluis.
- Sluit de kluisdeur.
- Lijn de combinatie wijzerplaten opnieuw uit om de deur op slot te doen en om uw combinatie te verbergen.
- Sluit het deksel.

IT Guida rapida all'avvio

Cassaforte a chiave KEYCC01GY

Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online: **ned.is/keycc01gy**

Uso previsto

KEYCC01GY è inteso esclusivamente per essere utilizzato come cassetta di sicurezza con combinazione. La serratura con combinazione può essere programmata con 9999 codici univoci grazie alle rotelle a dieci cifre.

La cassetta di sicurezza offre spazio a sufficienza per conservare le chiavi o altri piccoli oggetti di valore.

Montare Cassaforte a chiave con le viti in dotazione.

Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

Specifiche

Prodotto	Cassaforte a chiave
Numero articolo	KEYCC01GY
Dimensioni interne (L x A x P)	65 x 90 x 30 mm
Dimensioni (l x a x p)	90 x 120 x 40 mm
Peso	473 g
Tipo di serratura	Serratura a combinazione
Materiale cassetta	Lega di alluminio

Istruzioni di sicurezza

ATTENZIONE

- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini, degli infermi o degli animali.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.

Sblocco della cassetta (Immagine A + B)

- Aprire il coperchio.
- Ruotare le rotelle alla combinazione predefnita di fabbrica: 0000.

Impostazione di una combinazione (Immagine C + D + E)

- Aprire lo sportello della cassetta.
- Premere la leva di ripristino sul retro dello sportello a destra e verso l'alto (da A a B).
- Ruotare le rotelle alla combinazione desiderata. Nota: assicurarsi che rotelle siano allineate correttamente in modo che il codice sia inserito in modo preciso.
- Nota: Non programmare un codice facile da indovinare, come 1-2-3-4 o 1-1-1-1.
- Spingere nuovamente la leva in basso e a sinistra per salvare la nuova combinazione (da B ad A).

Blocco della cassetta (Immagine F + G + H)

- Inserire gli elementi che si desidera chiudere a chiave nella cassetta.
- Chiudere lo sportello della cassetta.
- Riallineare le rotelle della combinazione per bloccare lo sportello e nascondere la propria combinazione.
- Chiudere il coperchio.

ES Guía de inicio rápido

Caja fuerte para llaves KEYCC01GY

Para más información, consulte el manual ampliado en línea: **ned.is/keycc01gy**

Uso previsto por el fabricante

KEYCC01GY está diseñado para utilizarse como una caja de almacenamiento con cierre de combinación.

La cerradura de combinación se puede programar con 9999 códigos únicos con diales de diez dígitos.

La caja de almacenamiento ofrece espacio suficiente para guardar sus llaves u otros objetos pequeños de valor. Monte la Caja fuerte para llaves con los tornillos suministrados.

Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Especificaciones

Producto	Caja fuerte para llaves
Número de artículo	KEYCC01GY
Dimensiones interiores (an. x al. x fo.)	65 x 90 x 30 mm
Dimensiones (an. x al. x fo.)	90 x 120 x 40 mm
Peso	473 g
Tipo de cerradura	Cerradura de combinación con dial
Material de la caja fuerte	Aleación de aluminio

Instrucciones de seguridad

ADVERTENCIA

- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual.
- Mantenga el producto fuera del alcance de niños, personas enfermas y animales.
- Nunca utilice un producto dañado.

Cómo desbloquear la caja fuerte

(imagen A + B)

- Abra la cubierta.
- Gire los diales hasta la combinación del código estándar de fábrica: 0000.

Cómo establecer una combinación con código (imagen C + D + E)

- Abra la puerta de la caja fuerte.
- Empuje la palanca de reinicio en la parte posterior de la puerta hacia la derecha y hacia arriba (de A a B).
- Gire los diales hasta su combinación deseada. Nota: asegúrese de que los diales están alineados correctamente de modo que el código se introduzca con precisión. Nota: no programe un código que pueda ser adivinado fácilmente, como 1-2-3-4 o 1-1-1-1.
- Empuje la palanca hacia abajo y a la izquierda para guardar la nueva combinación (de B a A).

Cómo bloquear la queja fuerte (imagen F + G + H)

- Inserte los elementos que quiera guardar dentro de la caja fuerte.
- Cierre la puerta de la caja fuerte.
- Realinee los diales de combinación para bloquear la puerta y ocultar su combinación.
- Cierre la cubierta.

PT Guia de iniciação rápida

Chave cofre KEYCC01GY

Para mais informações, consulte a versão alargada do manual on-line: **ned.is/keycc01gy**

Utilização prevista

O KEYCC01GY destina-se a ser utilizado como caixa de armazenamento trancável com combinação.

O trinco com combinação pode ser programado com até 9999 códigos únicos graças aos seletores de dez dígitos.

A caixa de armazenamento oferece espaço suficiente para guardar as suas chaves ou outros objetos de menor valor.

Monte o Chave cofre com os parafusos fornecidos. Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

Especificações

Produto	Chave cofre
Número de artigo	KEYCC01GY
Dimensões internas (L x A x P)	65 x 90 x 30 mm
Dimensões (L x A X P)	90 x 120 x 40 mm
Peso	473 g
Tipo de trinco	Trinco com combinação por seletor
Material seguro	Liga de alumínio

Instruções de segurança

AVISO

- Utilize o produto apenas conforme descrito neste manual.
- Mantenha o produto fora do alcance das crianças, pessoas doentes ou animais.
- Não utilize um produto danificado.

Destancar o cofre (Imagem A + B)

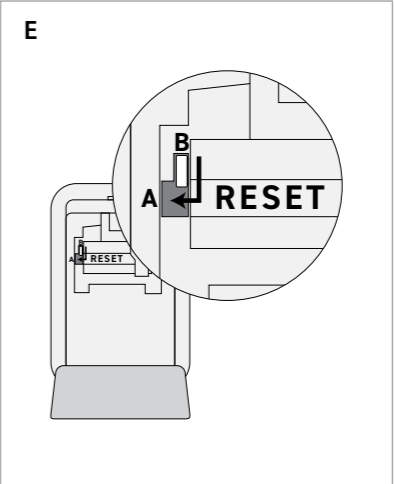
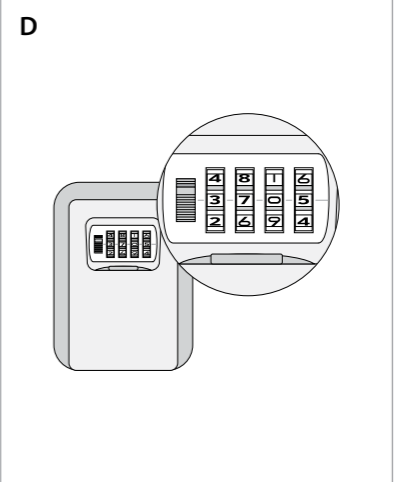
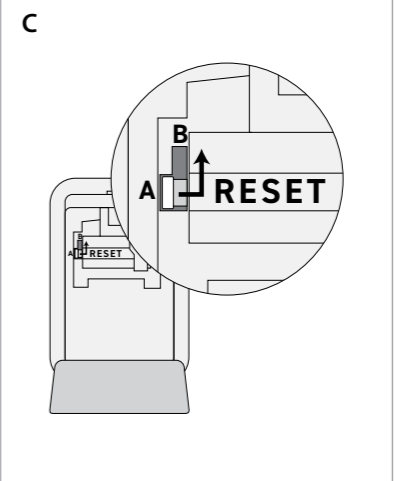
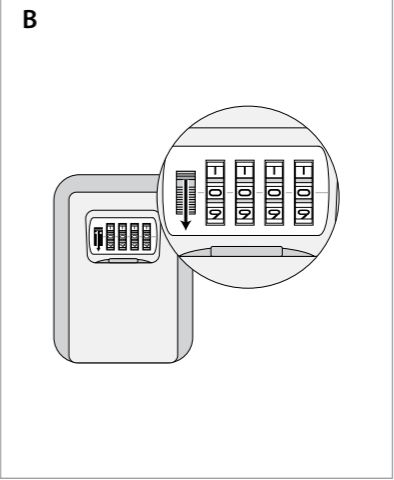
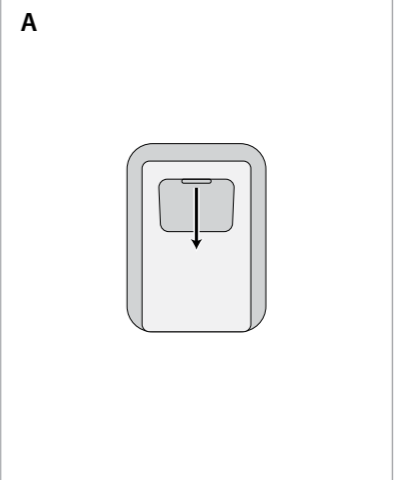
- Abra a tampa.
- Gire os seletores para a combinação de código padrão de fábrica: 0000.

Definir uma combinação de códigos (Imagem C + D + E)

- Abra a porta do cofre.
- Empurre a alavanca de reposição na parte traseira da porta para a direita e para cima (de A a B).
- Gire os seletores para a combinação pretendida. Nota: certifique-se de que os seletores estão corretamente alinhados para que o código seja introduzido com precisão. Observação: Não programe um código fácil de adivinhar, como 1-2-3-4 ou 1-1-1-1.
- Empurre a alavanca para baixo e para a esquerda para guardar a nova combinação (de B a A).

Trancar o cofre (Imagem F + G + H)

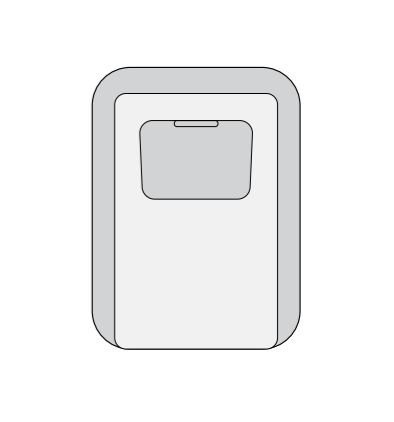
- Insira os itens que pretende trancar no cofre.
- Feche a porta do cofre.
- Realinhe os seletores combinados para trancar a porta e ocultar a sua combinação.
- Feche a tampa.



nedis

Key Safe with combination code lock

KEYCC01GY



ned.is/keycc01gy
Nedis BV
De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch
The Netherlands

